

# Fiskets Gang

## Ukentlige meddelelser for norsk fiskeribedrift fra Fiskeridirektøren

6 aargang

Onsdag 30 juni 1915

Nr. 26

### Norske fiskerier.

Uken 20—26 juni.

**O**PSYNET under vaartorskefisket i Finmarken blev hævet den 23 juni og dermed regnes dette fiske for avsluttet. Der blev ialt opfisket 43 279 200 kg. torsk beregnet til 16 029 330 stk. mot ifjor 63 612 650 kg. = 23 560 240 stk. og i 1913 93 923 800 = 34 787 000 stk. Partiet iaar er betydelig mindre end i de nærmest foregaaende 6 aar, men noget større end aarene før 1909. Det daarligere fangstutbytte iaar maa for en del tilskrives det daarlige veir omtrent gjennom hele fisket, men ellers synes der ogsaa at ha været gjennomgaaende mindre fisketyngde paa bankerne iaar mot i de sidst foregaaende aar.

Utbyttet av aarets vaarfiske stiller sig sammenlignet med de 11 foregaaende aar saaledes:

Aar	Ialt 1000 stk.	Hængt 1000 stk.	Saltet 1000 stk.
1915	16 029	4 256	10 222
1914	23 560	8 998	11 752
1913	34 787	10 661	17 937
1912	36 701	17 321	12 316
1911	29 783	14 492	11 044
1910	23 372	10 988	8 804
1909	19 256	12 189	3 002
1908	14 889	6 747	5 997
1907	13 972	7 275	5 501
1906	11 341	4 973	5 329
1905	13 453	5 332	7 326
1904	10 173	3 565	5 665

Det til rotskjær hængte kvantum og det russebehandlede kvantum har i de sidste 12 aar utgjort:

	Rotskjær kg.	Russebeh. kg.
1915	812 700	3 158 100
1914	1 463 200	6 026 400
1913	1 834 500	14 873 500
1912	3 492 800	15 580 900
1911	1 827 100	9 639 600

	Rotskjær kg.	Russebeh. kg.
1910	2 006 200	7 660 900
1909	899 100	10 076 900
1908	345 900	5 442 800
1907	122 400	2 434 000
1906	384 200	2 424 400
1905	167 600	1 977 700
1904	154 200	2 389 600

Landets torskefiskerier har iaar git et samlet utbytte av 66 834 000 stk., hvilket er mindre end utbyttet i de foregaaende 3 aar, men større end i noget tidligere aar før 1912. De egentlige skreifiskerier var iaar mindre end i 1914 og 1912, men tildels meget større end i tidligere aar. Lofotfisket gav iaar et større utbytte end i en række foregaaende aar, mens Romsdalsfisket blev mindre end i 1914 og 1912, men større end i tidligere aar. Grunden til at fisket i Romsdals amt iaar blev mindre maa nærmest tilskrives de uheldige veirforhold mens torsken stod ute paa bankerne. Av det samlede parti har Finmarken bidradd med 17 723 000 stk., vinter- og vaarfisket sammenlagt, mens Finmarken ifjor hadde 26 657 000 stk. og i 1913 over halvparten av det samlede kvantum.

Landets samlede torskefiskerier stiller sig iaar sammenlignet med de 11 nærmest foregaaende aar saaledes:

Aar	Ialt 1000 stk.	Hængt 1000 stk.	Saltet 1000 stk.
1915	66 834	14 914	48 594
1914	81 469	17 658	59 979
1913	75 955	17 868	51 018
1912	99 162	36 419	55 153
1911	64 424	25 230	34 630
1910	55 689	20 916	30 721
1909	56 519	28 131	23 839
1908	48 217	17 896	27 834
1907	47 625	16 454	29 710
1906	46 443	16 794	28 358
1905	44 486	15 112	28 390
1904	47 801	15 858	30 707

Fisken iaar var i sin almindelighet større end i de foregaaende aar, like som den flere steder ogsaa var noget fetere, hvorfor tranpartiet tiltrods for det mindre skreiparti blir større end man ellers kunde ventet. Det er kun 1914, 1912 og 1908 som opviser et større tranparti. Rognpartiet er derimot større end i noget tidligere aar, 1914 undtat.

Sammenlignet med de foregaaende 11 aar stillet utbyttet sig iaar saaledes:

Aar	Damp- medicintr. hl.	Lever hl.	Rogn hl.
1915	52 918	8 871	52 924
1914	57 171	12 585	60 480
1913	48 263	13 146	32 566
1912	76 211	34 010	52 270
1911	43 318	12 729	38 426
1910	41 024	17 804	41 131
1909	50 460	27 663	42 423
1908	59 104	25 584	41 695
1907	46 889	21 384	37 001
1906	42 908	18 097	44 397
1905	41 907	12 958	34 541
1904	18 529	7 810	23 525

Prisen paa saavel fisken som bi-produkterne var høiere end tidligere aar gjennom hele sæsongen i de fleste distrikter, særlig i Finmarken, hvorfor pengeutbyttet — tiltrods for at partiet er mindre end i de foregaaende aar — vil bli betydelig større end i noget tidligere aar. Pengeutbyttet av aarets torskefiskerier vil antagelig dreie sig mellem 30 à 35 millioner kroner. Utbyttet for 1914 er endnu ikke beregnet, men antages at ville andra til ca. 27 millioner kroner. For de foregaaende aar har det været:

1913	kr. 25 677 000
1912	” 26 718 000
1911	” 25 890 000
1910	” 19 203 000
1909	” 18 146 000
1908	” 18 118 000
1907	” 20 183 000

1906.....	kr. 16 426 000
1905.....	„ 16 167 000
1904.....	„ 14 020 000
1903.....	„ 11 405 000
1902.....	„ 12 895 000
1901.....	„ 12 602 000
1900.....	„ 13 570 000
1899.....	„ 11 122 000
1898.....	„ 8 934 000

Sildefisket i Nordlands amt har været drevet i sidste uke. I Aasvær i Nesna blev i uken sat 6 mindre stæng sild, der betegnes som storsild. Silden er ca. 31 cm. lang og veier 3 hg., er fet og av fin kvalitet. Langt mere kunde været stængt, hvis der hadde været telefon til Aasvær, saa notbruk kunde blit varslet. Ialt blev i Aasvær optat 600 maal, hvorav saltet 900 tønder til handelsvare, pris 24 kr. pr. maal. Der var tilstede 8 notbruk og 7 kjøpere. I Træna er saltet 900 tdr., fin kvalitet. Gjenstaar 1 litet stæng. Sydnesøy endel stæng, hvorav saltet 600 tdr., pris 20—28 kroner. Ved Nesøy i Rødøy er sat en hel del stæng, der skjønsmæssig indeholder fra 50 til 500 maal storsild av god kvalitet, fet og fyldig. Størrelse ca. 500 sild i maallet. Der er optat 1000 maal, hvorav saltet 1500 tønder, pris 25—28 kr. pr. maal.

Ialt er i disse distrikter opfisket ca. 2600 maal sild, hvorav saltet 3900 tdr.

Sildefisket i Nordsjøen er fremdeles smaat og der er liten deltagelse iaar. I sidste uke indkom kun 3 fartøier, hvorav 1 til Bergen med 80 tdr. og 2 fartøier til Espevær med ialt 60 tdr. Prisen i Bergen var kr. 33 pr. tønde. Ialt er til 26 juni anmeldt indbragt 550 tdr. Nordsjøisild mot 1248 i 1914, 3159 i 1913 og 5715 i 1912.

Brislingfisket har faldt godt i de sidste uker. I tiden 14—19 juni er tilført Stavanger 31 175 skjæpper brisling, hvorav 20 215 fra Stavanger amt, 10 460 fra Søndre og 500 skj. fra Nordre Bergenhus amt. Prisen var kr. 4 pr. skj. Desuten tilførtes Stavanger 6210 skj. smaasild og 1790 skj. blanding, pris henholdsvis kr. 2 og 3.

Bankfisket holder sig fremdeles bra. I begyndelsen av uken kom hjem til Aalesund endel fiskedampere fra Færøbankerne efter 1½—2 ukers tur med fangster fra 7000 til 16 000 kg. lange og brosme og 200—1700 kg. kveite. Desuten hadde nogen av dampene 2000—6000 kg. saltet torsk. —

Fra Storeggen og Trænabankerne er i løpet av uken indkommet endel dampere med fra 6500 til 15 000 kg. lange og brosme foruten endel kveite. Motorbaaternes fangster varierte i almindelighet mellem 1000 og 4000 kg. lange og brosme. For Andenes og Bleik var fisket smaat for uveir. I tiden 13—19 juni kun opfisket 1450 kg. fisk. I Røst blev kun fisket 10 000 kg. fisk for stormhindring. Fra Sklinnabankerne er indkommet til Leka i april og mai maaneder 18 686 kg. fisk til en værdi av kr. 4300.

Kystmakrelfisket faldt bra for Kristiansand, hvor ukefangsten blev 412 000 stk., men forøvrig var fisket smaat langs hele kysten. Til Lange-sund indbragtes 28 000, til Kragerø 12 000 og til Grimstad 16 083 stk. I uken blev ialt anmeldt opfisket 528 633 stk.

Prisen i Kristiansand har holdt sig oppe, saaledes har salgsprisen holdt sig fra kr. 2.50—3.50 pr. snes og utsalgsprisen til hjemmeforbruk fra 10—30 øre pr. stk.

Ialt er iaar opfisket 3 544 698 stk. mot 4 905 890 i 1914 og 7 726 200 stk. i 1913. Av aarets fangst er 602 000 stk. iset og eksportert til utlandet, alt i Kristiansand, mot ifjor 970 300 stk. Der er saltet flækket 9070 stk. mot ifjor 304 680 stk.

**Veiret.** Meteorologiske Observatorium beretter:

Sydskysten hadde i de fem første dage av uken sydvestlig eller vestlig, svak eller labes bris, senere laber bris av NO.

Paa vestkysten hadde man de 4 første dage vestlig eller nordvestlig laber bris, senere svak eller laber NO.

Nordlandskysten hadde de 4 første dage laber bris av SV, senere svak eller laber nordenvind. Det samme var tilfældet i Lofoten, hvor dog vindstyrken var litt større.

Finmarkskysten hadde den første halvpert av uken svak eller laber bris av S eller SO, senere V eller NV av samme styrke.

## Telegrammer.

### Skreifisket.

Opplag 35. Vadsø 22/6: Grænse Jakobselv liner gjennemsnitlig 300 kg., Vadsø, Ekkerø smaabaater liner gjennemsnitlig 100, Kiberg

baater 200—500, motorer 1000, Vardø liner gjennemgaende smaat, smaabaater, otringer 100—400, smaadækkere, skøiter faa landkomne 100—1000, Havningberg liner 250—300, enkel 1500, Syltefjord dyspagn enkel søndagsnat 300, liner 300, Baadsfjord line-skøiter 320—1200—500, enkel 3000, Kongsfjord 200—235, Berlevaag 300—1500—800, Finkongkjeilen ikke nævneværdig, Gamvik opkomne linebaater 70—200, Mehavn agnmangel, Tømmervik 100—200 hyse, Sværholt 90—300 hyse, Gjesvær smaadækkere til 350, Sandvikvær 2 skøiter 400, Tufjord agnmangel. Rikelig lodde tilstede Laksefjorden, Dytfjord, Kifjord, Vikhavn, Skjøtningberghavet.

Amtmanden.

Opplag 35. Vadsø 23/6: Vadsø optil 150 kg. torsk, Kiberg 200—400, Vardø 100—700, Smaadækkere, skøiter 100—1500, Baadsfjord 300—1600—700, Berlevaag 350—1400—900, Finkongkjeilen 1100—1400—1000, Gamvik 100—300, Mehavn ikke landkommet, Kjøllefjord 750, Skjøtningberg dyspagn smaabaater optil 1000, Honningsvaag intet fiske, Kjølvik 100—700—300, Gjesvær 250, Sandvikvær 400—800. Størsteparten fremmede fiskere hjemreist. Lodde sild tilstede Tubben. Fiskepriser 13—22½, leverpriser 15—42.

Amtmanden.

Opplag 35. Vadsø 24/6: Vestre Jakobselv liner gjennemsnitlig 100 kg. torsk, Vadsø 150, Ekkerø 200, Vardø dyspagn smaabaater optil 200, smaadækkere, skøiter liner 300—2000, smaabaater, otringer 100—1000, Gamvik enkel dyspagnbaat 400, liner 100—450, Rolfso line-trækninger 100—460. Fiskepris 10—20, leverpris 10—32. Opsynet hævet.

Amtmanden.

Opplag 35. Vadsø 25/6: Finmarkens vaarfiskekvantum 43 279 200 kg. torsk, derav hængt rundfisk 11 490 800, rotskjær 812 700, saltet klipfisk 27 598 500, russebehandlet 3 158 100, iset 219 100. Leverkvantum 1611 hl. Dampmedicintran 9782 tønder. Opsynet hævet.

Amtmanden.

Opplag 8. 28/6: Landets torskefiske til 26 juni 66.8 millioner stykker, hvorav 14.9 hængt, 48.6 saltet, 52 918 hl. dampmedicintran, 8871 hl. lever mot

1914 81.5—17.7—60.0—57171—12585.

1913 76.0—17.9—51.0—48263—13146.

1912 99.2—36.4—55.2—76211—34010.

Telegraferingen ophører.

### Kystmakrelfisket.

Opplag 11. 29/6: Kystmakrelfisket: Sidste uke anmeldt opfisket 528 633 stykker makrel, hvorav til Kristiansand 412 000. Totalfangst iaar 3 544 698 stykker mot 4 905 890 i 1914 og 7 726 200 i 1913. Saltet flækket 9070 mot 304 680 i 1914. Prisen var i Kristiansand fra kr. 2.50—3.00 pr. snes og i smaasalng 10—30 øre pr. styk.

### Fetsildfisket.

Opplag 48. Bodø 26/6: Nesne: Aasvær sidste uke 6 smaa stæng formentlig storsild eller islandssild, hver sild ca. 31 cm. lang og veier 3 hg., fet fin kvalitet. Langt mere sild kunde være fisket om der mens stængningen paagik hadde været telefon til Aasvær saa notbruk kunde blit varslet. Ialt optat 600 maal, hvorav saltet 900 tønder. Pris 24. Tilstede 8 notbruk, 7 kjøpere. Lurøy: Træna saltet 900 tønder, trekaas og firekaas fin kvalitet, gjenstaar kun et litet stæng. Syd-Nesøy endel stæng, saltet 600 tønder, pris 20—28 kroner. Rødøy: Ved Nesøy i Rødøy er sat 25—100 stæng, skjønsmæssig indhold fra 50 til 500 maal storsild, god kvalitet, fet og fyldig, størrelse ca. 500 sild pr. maal. Optat 1000 maal, saltet 1500 tønder. Pris 25—28. Amtmanden.

**Sildefisket i Nordsjøen.**

Opslag 9. 28/6. Til 26 juni anmeldt ilandbragt 550 tønner fiskepakket Nordsjøsild mot 1248 i 1914, 3159 i 1913 og 5715 i 1912.

**Utenlandske fiskerier.**

Uken 20—26 juni.

Det svenske makrelfiske med drivgarn er nu nærmest slut, da det ikke lenger ansees lønnende, idet makrellen ved ukens begyndelse blev borte. Man hadde kun noen hundrede snes i sidste uke. Derimot paagaar der nu et livlig dorgemakrelfiske mellem den svenske kyst og Skagen. Den største del av fangsten sælges i Skagen. I Sverige var partiprisen fra kr. 2.50 til kr. 3 pr. snes.

**Telegrammer.****Sardinisket.**

Til Bergens børs telegraferes: Bilbao 20/6: Sardinisket daarlig.

**Markedsberetninger m. v.**

Uken 20—26 juni.

**Telegrammer.****Saltsildmarkedet.**

Opslag 1. 24/6: Fiskeriagent Asserson telegraferer: Damptran 180, hvaltran nr. 0 ca. 143, bruntran ca. 100, linolje 160.

Opslag 1. 28/6: Fiskeriagent Asserson telegraferer: Saltsildmarkedet: Stettin: Livlig forretning, pris slosild 47—48 og 54, vaarsild 42—44—46, fetsild uforandrede priser, men bedre efterspørsel. Hamburg: Markedet uforandret fast med stigende priser, slosild 49—54, vaarsild 43—45—47, skjæresild 60/70 stk. 40 *sh.*, 40/50 42 *sh.*, svensk largespents 41, spents 38, skjæresild 30/36 stk. 34—36 *sh.*, hollandsk matjes 65. Tranmarkedet: Damptran 188—190, hvaltran nr. 0 155—158, bruntran 105, linolje 180.

**Ferskfiskmarkedet.**

Opslag 3. 23/6: Fiskeriagent Asserson telegraferer: Hamburg—Altona: Grundet smaa tilførsler er markedet igjen fast, priserne sidste dage steget, mørk hyse 11—29, lys 41—43, torsk 18—35, sei 18—34, flyndre 27—33, kveite 30—78 laks 159—205, smaa 114—134, høieste priser idag.

Opslag 3. 28/6: Fiskeriagent Asserson telegraferer: Hamburg—Altona: Priser sei 30—35, torsk 34, hyse lys 39, flyndre 18—39, kveite 30—96, laks 154—171.

**Klipfiskmarkedet.**

Opslag 5. 23/6: Generalkonsulen Bilbao telegraferer: Salg 150 norsk, priser uforandret. Santander salg 350 norsk, priser uforandret.

London 25.50. Paris 98.00.

**Statistik over Hollandske sildefiske og sildehandel.**

(Ved fiskeriagent Asserson).

Indbragt fra sjøen:

Mai 1915	15 tdr.	fuldsild, 8857 tdr.	matties, 44 tdr.	uganet, tils. 8916 tdr.
„ 1914	78 „	—	8771 „	— „ 8849 „

Tilsammen

5 mdr. 1915	15 tdr.	fuldsild, 8872 tdr.	matties, 44 tdr.	uganet, tils. 8931 tdr.
5 mdr. 1914	283 „	—	8792 „	— 360 „ — „ 9435 „

Indført fra utlandet:

Storbritannien.....	136 tdr.
Sverige.....	177 „
Andre lande.....	14 „
Tils. mai 1915.....	327 tdr.
„ — 1914....	3 393 „
Tils. 5 maaneder 1915..	74 748 tdr.
„ — 1914..	36 868 „

Sum av egen fangst og indført sild:

Mai 1915.....	7 459 tdr.
— 1914.....	10 472 „
Tils. 5 maaneder 1915..	81 892 tdr.
„ — 1914..	44 416 „
Utførsel av sild	
Til Amerika.....	178 tdr.
Til Europa.....	11 699 „
Til mai 1915.....	11 877 tdr.
— 1914.....	5 631 „
Tils. 5 mndr. 1915....	153 519 tdr.
„ 5 — 1914....	143 386 „

**Konsulatberetninger.**

Fra generalkonsulatet i Bilbao, dat. 21 juni 1915: Import og omsætning av klipfisk fra 13—19 juni 1915, alt pr. kvintal à 50 kg., androg til:

**Bilbao.** Salg 150 norsk. Ingen beholdning.

Prisen for 1ste sort opgaves notert til pesetas 67 à 69 for norsk.

**Santander.** Salg 350 norsk. Ingen beholdning.

Prisen for 1ste sort opgaves notert til pesetas 69 à 70 for norsk.

Paa Madrids børs notertes  $\frac{19}{6}$ :

Pesetas 98.00 pr. 100 frcs. a/v l/Paris.

Pesetas 25.50 pr. 1 £ a/v l/London.

Ifølge indberetninger fra vicekonsulaterne har sardinisket under forløpne uke været daarlig. Fra Santander meldes om noget fiske, men lave priser paa grund av mangel paa kjøpere. I Vigo har man optat 512 kurver.

Rognmarkedet i Vigo forholder sig fuldstændig dødt. I ukens løp er der indført 200 tønner, hvilket gjør beholdningen av denne vare til ca. 2700 tønner.

Fra legationen i Havana, dat. 3 juni 1915: Angaaende klipfiskmarkedet i

Havana i tidsrummet  $\frac{18}{5}$ — $\frac{28}{5}$  meddeles følgende:

Indførselen androg til 2234 kasser og 270 tabaler.

Beholdningen pr.  $\frac{28}{5}$  var anslaaet til 13 400 kasser ialt, hvorav 13 000 kasser norsk fisk, skotsk 200 og kanadisk 200 samt 300 tabaler.

Priserne var ifølge „Revista Oficial“ for norsk fisk \$ 9.25—11.00, ingen notering for skotsk; der noteres for den norske vare \$ 11.00.

Kurser:

London 60 d/v (£ à \$ 4.44)

$11\frac{7}{8}$  à 12 % P.

Paris 3 d/v ....  $3\frac{1}{4}$  à  $3\frac{1}{8}$  % P.

New York 3 d/v.  $4\frac{1}{4}$  à  $4\frac{3}{8}$  % P.

Fra vicekonsulatet i Douarnenez dat. 19 juni 1915: Siden min ærbødige indberetning av 12te har sardinisket været ganske godt for Audierne og Douarnenez. Fangsten er fra 3 til 6000 pr. baat, prisen 15 frcs. pr. tusen. Nu er det i det hele en 150 baater utrustet til sardinisket; antallet av baatene er de almindelige aar 400.

Ingen rogntilførsel i denne uke.

## Cirkulære fra Utenriksdepartementet.

21 juni 1915.

Nedenfor gjengives den russiske forordning om oprindelsesbevis offentliggjort 9 april d. a. ny stil. Reglerne traadte i kraft 14 juni d. a. ny stil undtagen forsaavidt angaar Archangelsk, Vladivostock og Nikolaievsk, hvor de først trær i kraft 14 juli d. a. ny stil.

§ 1. Som bevis for oprindelsen av varer, som blir at fortolde efter konventionaltariften eller efter den almindelige toldtarif for den europæiske handel anerkjendes:

- 1) oprindelsesbeviser som er utfærdiget av:
  - a. det russiske utenriksministeriums repræsentanter i utlandet under embeds segl,
  - b. handelskamre, kommunale- eller politimyndigheter under embeds segl,
  - c. toldkamre i lande, hvis produkter i Rusland fortoldes efter konventionaltariften eller efter den almindelige toldtarif;
- 2) regninger, fakturaer eller breve fra fabrikanter, grossister, sælgere, kommissionsagenter og haandverkere.

§ 2. De i punkt 1) (litra b. og c.) og i punkt 2) av første paragraf omhandlede dokumenter gjælder som tilfredsstillende bevis for varens oprindelse alene, naar de er legalisert av en av det russiske utenriksministeriums repræsentanter i utlandet, saafremt der findes en saadan repræsentant i varens oprindelsesland. I disse bevidnelser maa saavel dokumenternes underskrifter som den rigtige angivelse av varens oprindelse være bekræftet; forsaavidt angaar regninger, fakturaer og brever fra utenlandske fabrikanter, grossister, sælgere, kommissionsagenter og haandverkere, (se punkt 2. § 1) trænges der desuten en bevidnelse om, at de personer, som har utfærdiget disse papirer, i virkeligheten er innehavere av nævnte handels- og industriforetagender, i hvis navn dokumenterne er utfærdiget.

Anmerkning: I lande, hvor der ikke findes repræsentanter for det russiske utenriksministerium, kan de i § 2 fordrede bevidnelser paa dokumenterne utfærdiges av britiske, franske eller

belgiske diplomatiske eller konsulære repræsentanter, efter en fortegnelse over disse repræsentanter, som er bevidnet av utenriksministeriet.

§ 3. I tilfælde av, at forstaaelsen av det fremmede sprog i de foreliggende oprindelsesbeviser, volder toldmyndighetene vanskeligheter, er varens eier forpligtet til paa forlangende av vedkommende russiske toldkontor at tilveiebringe en russisk oversættelse og bevidne dennes rigtighet med sin underskrift.

§ 4. De i § 1 nævnte dokumenter over oprindelsen av varer gjælder kun naar de er utfærdiget av personer eller institutioner, som befinner sig i varens oprindelsesland og ikke i lande, som varen har passert som transitgods.

§ 5. De i § 1 nævnte dokumenter maa indeholde opgave over kolliernes antal, deres merker og nummere, varens brutto- og nettovegt og kvalitet ifølge dens tekniske benævnelse eller handelsbenævnelse, hvorved dog følgende lettelser er tillatt:

A. Til bevis for oprindelsen av gjenstande, som efter tarifen ikke betaler told efter vegten, men pr. stykke, kan fremlægges dokumenter, som indeholder opgave over stykketallet uten angivelse av brutto- og nettovegt;

B. I dokumenter over skibes oprindelse kan disses størrelse angives med deres fulde rumindhold i ton (bruttoregister-ton);

C. Angivelsen av nettovegten er ikke obligatorisk i oprindelsesbeviser:

- a) forsaavidt angaar alle varer, som efter tarifen fortoldes efter bruttovegten;

- b) forsaavidt angaar alle varer, for hvilke et fradrag for tara er fastsat, nemlig naar disse varer er pakket i pakninger, som er angitt i de av finansministeren autoriserte tabeller over tarafradrag;

D. Ubetydelige avvikelser fra oprindelsesbeviserne forsaavidt angaar varekolliernes merker og nummere danner ingen hindring for anerkjendelsen av disse dokumenter, naar toldmyndighetene ikke betviler, at dokumenterne angaar de varer de fremlægges for.

§ 6. Fremlæggelsen av et av de i § 1 angivne dokumenter er tilstrækkelig, naar varerne kommer til Rusland direkte fra oprindelseslandet.

§ 7. Under direkte tilførsel av varer fra oprindelseslandet forstaaes:

a) Befordring av varen fra en havn i oprindelseslandet til en russisk havn uten omlastning eller losning i en tredje stats havn.

b) Befordring av varen pr. jernbane eller pr. jernbane og dampskib, paa grundlag av direkte fragtbreve (eller konnossementer) naar de i disse dokumenter opgivne avsendelsessteder befinner sig indenfor oprindelseslandets grænser, mens bestemmelsesstedet ligger i Rusland, selv om varen maa passere gjennom andre lande, hvis produkter nyder lettelser i toldtarifen.

§ 8. Befordring av varer gjennom tyske, østerriksk-ungarske eller tyrkiske gebeter, saavelsom omlastning eller losning i disse landes havner, berøver varen dens ret til tariffmæssige lettelser.

§ 9. Naar varen ikke fremkommer direkte fra oprindelseslandet maa fremlægges:

- 1) Forsaavidt angaar varer, som kommer fra et toldoplag: foruten de i § 1 opregnede dokumenter ogsaa en attest, legalisert under embeds segl av en repræsentant i utlandet for det russiske utenriksministerium, utfærdiget i det land, hvorfra varen sendes direkte til Rusland av det toldkammer, som ekspederer varen, og gaaende ut paa, at de i nævnte dokumenter angivne varekolli ikke er utført fra betræffende toldkammers lagre, hvorhos det maa angives paa hvilke fragtbreve eller konnossementer varen er blit avsendt direkte til Rusland; og

- 2) forsaavidt angaar varer, som er erhvervet paa utenlandske, indre markeder, bevidnelse av varens oprindelse, utfærdiget av en repræsentant i utlandet for det russiske utenriksministerium, med angivelse av, at samme vare like til dens ankomst i vedkommende land hverken har transiteret gjennom tysk, østerriksk-ungarsk eller tyrkisk territorium, eller har været omlastet eller losset i nævnte landes havne.

§ 10. Ved indførsel av de i vedlagte fortegnelse opførte varer direkte fra oprindelseslandet til Rusland er oprindelsesbeviser ikke nødvendige. Naar disse varer ikke kommer direkte fra oprindelseslandet, trænges frem-

læggelsen av en av russisk repræsentant for utenriksministeriet legaliseret, med embeds segl forsynet bevidnelse fra avgangstoldkammeret i det land, fra hvilket varen umiddelbart kommer til Rusland, indeholdende en angivelse av varens oprindelsesland, det sted, hvorfra varen er kommet til vedkommende toldkammer, og den vei, paa hvilken varen forsendes til Rusland.

Anmerkning: Varens eier har adgang til at fremlægge de i § 1 og § 9 angivne dokumenter istedenfor de i § 10 nævnte bevidnelser.

§ 11. . . . . (Angaar indførsel over de asiatiske grænser).

§ 12. I toldangivelser for varer, for hvis vedkommende toldsatsernes høide avhænger av oprindelseslandet, maa eieren opgi varens oprindelsesland, i motsat fald vil toldangivelsen bli tilbakesendt til fuldstændiggjørelse til den, som har indsendt den.

§ 13. Dokumenter vedkommende varens oprindelse og avsendelsessted (§ 1—10) kan forelægges toldkontoret ved varens ankomst sammen med ladningsdokumenterne eller ved toldangivelsens indsendelse, men ogsaa senere særskilt like til varens utlevering fra toldkontoret, dog ikke senere end 6 maaneder efter den dag, paa hvilken varen ankom til toldkontoret.

§ 14. Ved varens besigtigelse skal toldkontorerne forvise sig om, at de fremlagte oprindelsesbeviser har med varen at gjøre, herved er de i tilfælde av begrundet tvil forpligtet til ikke at nøie sig med ovennævnte dokumenter, men skal prøve de foreliggende bevisligheter og foranstalte skjøn over varen.

§ 15. I tilfælde av, at antallet av kolli av den vare, som fremstilles til besigtigelse er mindre end de i foreskrevne orden fremlagte og umistænkelige oprindelsesbevis angir, kan denne omstændighet ikke gi grund til negtelse av at behandle varen efter konventionaltarifens eller, i tilsvarende tilfælde, efter den almindelige tarif, hvorved er at merke at de fremlagte oprindelsesbevis dog ikke i noget fald blir tilbakesendt til varens eier; naar denne angir, at de efter dokumenterne endnu manglende kolli senere vil bli eftersendt, er toldkontoret forpligtet til paa eierens skriftlige begjæring at gi ham en kopi av dette dokument og paa dette at bemerke, at kopien er git ham til forelæggelse for et nærmere angit told-

kontor for det tilfælde at nogen likeledes nærmere angivne av de i kopien opførte varekolli skulde ankomme, hvorhos det maa anføres hvilke av de i kopien angivne kolli som er blit indført ved det toldkontor som har utfærdiget kopien, og paa hvilken dag.

§ 16. Som bevis for oprindelsen av varer, som ankommer som postfor-sendelse, gjælder de i § 1—10 angivne dokumenter, fremkomne til toldkontoret sammen med postdeklarationen. For varer, som er ankommet som forsendelser, som umiddelbart av toldkontorerne er utlevert til adressaten (se toldlovens art. 617, fortsættelse av aaret 1912), kan bevis for oprindelsen ogsaa føres av sendelsens mottager paa samme grundlag som det, som gjælder for oprindelsesbeviser for varer, som skal besigtiges efter toldangivelser.

§ 17. For de i artiklerne 197, 198, 257, 391, 399 og 417 av toldloven nævnte varer, som skal besigtiges av toldkontorerne uten indlevering av besigtigelsesdokumenter, føres bevis for varernes oprindelse paa samme grundlag som det, som gjælder for de varer, som besigtiges efter toldangivelse.

§ 18. . . . . (forskrift til toldkamrene om dokumenternes indsendelse til kontrollkammer).

§ 19. Hvor der ikke foreligger bevis for at varen er av saadan oprindelse, at anvendelsen av konventionaltarifens eller av den almindelige tarif er berettiget, eller hvor foreliggende bevis ikke motsvarer nærværende regler, skal varen fortoldes efter de satser, som gjælder for varer av tysk, østerrigsk-ungarsk eller tyrkisk oprindelse.

§ 20. Undtagelser fra anvendelsen av nærværende regler kan bli gjort i særlige tilfælde med speciel tilladelse for hver gang fra finansministeren.

#### Bilag til § 10.

*Fortegnelse over utenlandske varer, for hvilke oprindelsesbeviser ikke behøves, naar de tilføres direkte fra oprindelseslandet:*

Ubearbeidet ris, pepper, i korn, ingefær, nellikker og andre eksotiske krydderier, kaffe, kakao, the, helsebringende mineralvande fra forbundne og nøytrale lande, uformalet fosforit, cedertræ, kopra, asphalt, flytende produkter av naftadestillationen, kautschuk

og guttaperka, begge varer raa, urenset kamfer, urenset svovel, Chili-salpeter, jod, quebrachotræ og mimosabark, raa bomuld og raa jute.

26 mai 1915.

Ifølge Handelsavisen for 19 juni d. a. er der gjort endel forandringer i reglerne om oprindelsesbevis, hvorved bl. a. er bestemt:

1. Oprindelsesbevis er unødvendig for varer fra allierte lande, naar de indføres direkte.

2. Ved oprindelsesbevis for varer fra allierte lande, indført i transit over andre lande eller omlastet i mellomhavner kræves kun legalisert underskriften, men ikke bevidnet rigtigheten av det i dokumentet anførte om oprindelsen.

3. Oprindelsesbevis er unødvendig for postpakker fra allierte lande.

4. Oprindelsesbevis er unødvendig for følgende varesorter: Kobber, aluminium, zink, tin, bly, antimonium, jernerts, fluercalium, svovlkis, salpetersyre, svovlsyre, farvetræ, sild, ubearbeidet ris, kopra, asphalt, flytende destillationsprodukter av nafta, kautschuk og guttaperka i raa tilstand, urenset kamfer, urenset svovl, chilisal-peter, jod, garvematerialier og ekstrakter derav, raabomuld og raajute.

#### Kystmakrelfisket 1915

Hvortil indbragt	Til	Indbragt	
		I uken stk.	Ialt stk.
Espevær . . . . .	12/6	—	3 500
Haugesund . . . . .	19/6	—	29 300
Skudenes . . . . .	5/6	—	2 800
Stavanger . . . . .	26/6	2 000	95 800
Egersund . . . . .	26/6	6 450	100 570
Farsund . . . . .	19/6	6 000	11 500
Mandal . . . . .	26/6	6 060	38 254
Kristiansand . . . . .	26/6	412 000	1 750 030
Arendal . . . . .	26/6	3 040	74 230
Grimstad . . . . .	26/6	16 083	98 789
Risør . . . . .	19/6	37 000	109 925
Kragerø, Skaatø . . . . .	26/6	12 000	289 000
Langesund . . . . .	26/6	28 000	607 000
Fredriksværn . . . . .	19/6	—	266 000
Hvaler . . . . .	12/6	—	68 000
		Tils.	3 544 698
		Mot i 1914	4 905 890
		„ i 1913	7 726 200

Av aarets fangst er 602 000 stk. iset for eksport til utlandet og 9070 saltet flækket; resten er forbrukt fersk inden landet.

Av indberetningerne fra de forskellige distrikter hitsættes:

Kristiansand. Av ukefangsten, der er 412 000 stk., er 386 000 stk. opfisket med garn, 26 000 stk. med not. Isæt for eksport til utlandet 214 000 stk., iset for forsendelse indenlands 168 000, og solgt fersk 30 000 stk.

Garnfisket har sidste uke været meget ujevnt og fangsten har tildels været liten for enkelte baater, saaledes har endel av disse kun hat en fangst av fra 200 til 400 stk. pr. not, andre derimot — men kun et faatal — har faat optil 3000 stk. Priserne har den hele tid været høie, saaledes har salgs-

priserne holdt sig fra kr. 2.50—3.50 pr. snes, og utsalgspriserne til hjemmeforbruk fra 10—30 øre pr. stk.

De fleste baater som fremdeles deltar i fisket maa nu helt paa revet, da fisket under land har været meget daarlig de sidste dage.

### Sidste rapport.

## Rapport nr. 23 om skreifisket 1915

1915 til 26 juni	Torsk i 1 000 stk.	Derav		100 stk. sløiet torsk vegt i kg. leverholdig- het stk. le- ver i 1 hl.	Damp- medicin- tran i hl.	Lever tilovers til andre transporter i hl.	Rogn i hl.	Priser for		Tilstede	
		hængt 1 000 stk.	saltet 1 000 stk.					100 stk. sløiet torsk	lever pr. hl. rogn pr. hl.	kjøpe- far- tøier	baater fiskere
Finmarkens Vinterfiske til <sup>8</sup> / <sub>4</sub> 1915 .....	1 694 <sup>1)</sup>	478	1 063	—	1 751	2 001	—	—	—	—	—
Samtlige skreifiskerier søn- denfor Finmarken ....	49 111	10 180	37 309	—	39 820	5 259	52 924	—	—	—	—
Tilsammen	50 805	10 658	38 372	—	41 571	7 260	52 924	—	—	—	—
Finmarkens vaar- eller loddefiske fra <sup>9</sup> / <sub>4</sub> .....	16 029 <sup>2)</sup>	4 256	10 222	—	11 347	1 611	—	—	—	—	—
Ialt	66 834	14 914	48 594	—	52 918	8 871	52 924	—	—	—	—
Mot i 1914 til <sup>20</sup> / <sub>6</sub> ....	81 469	17 658	59 979	—	57 171	12 585	60 480	—	—	—	—
” i 1913 - <sup>24</sup> / <sub>6</sub> ....	75 955	17 868	51 018	—	48 263	13 146	32 566	—	—	—	—
” i 1912 - <sup>19</sup> / <sub>6</sub> ....	99 162	36 419	55 153	—	76 211	34 010	52 270	—	—	—	—
” i 1911 - <sup>24</sup> / <sub>6</sub> ....	64 424	25 230	34 630	—	43 318	12 729	38 426	—	—	—	—
” i 1910 - <sup>25</sup> / <sub>6</sub> ....	55 689	20 916	30 721	—	41 024	17 804	41 131	—	—	—	—
” i 1909 - <sup>23</sup> / <sub>6</sub> ....	56 519	28 131	23 839	—	50 460	27 663	42 423	—	—	—	—
” i 1908 - <sup>27</sup> / <sub>6</sub> ....	48 217	17 896	27 834	—	59 104	25 584	41 695	—	—	—	—
” i 1907 - <sup>22</sup> / <sub>6</sub> ....	47 625	16 454	29 710	—	46 889	21 384	37 001	—	—	—	—
” i 1906 - <sup>23</sup> / <sub>6</sub> ....	46 448	16 794	28 358	—	42 908	18 097	44 397	—	—	—	—
” i 1905 - <sup>24</sup> / <sub>6</sub> ....	44 496	15 112	28 390	—	41 907	12 958	34 541	—	—	—	—
” i 1904 - <sup>25</sup> / <sub>6</sub> ....	47 801	15 858	30 707	—	18 529	7 810	23 525	—	—	—	—
Finmarkens vaar- eller loddefiske i 1914 <sup>23</sup> / <sub>6</sub> .....	23 560	8 998	11 752	—	14 316	4 685	—	10-16 øre pr. kg.	6-13	168	$\frac{1394}{4802}$
i 1913 <sup>24</sup> / <sub>6</sub> .....	34 787	10 661	17 937	—	22 731	7 155	—	—	—	—	—
i 1912 <sup>19</sup> / <sub>6</sub> .....	36 701	17 321	12 316	—	29 000	26 589	—	3-8 øre pr. kg.	7-13 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	80	$\frac{1866}{7112}$
i 1911 <sup>24</sup> / <sub>6</sub> .....	29 783	14 492	11 044	—	19 559	7 465	—	6-11 øre pr. kg.	8-20	—	—
i 1910 <sup>25</sup> / <sub>6</sub> .....	23 372	10 988	8 804	—	13 377	8 978	—	—	—	—	—
i 1909 <sup>23</sup> / <sub>6</sub> .....	19 256	12 189	3 002	—	9 606	17 314	—	—	—	—	—
i 1908 <sup>27</sup> / <sub>6</sub> .....	14 889	6 747	5 997	—	12 640	14 970	—	—	—	—	—
i 1907 <sup>22</sup> / <sub>6</sub> .....	13 972	7 275	5 501	—	12 512	11 668	—	10-15 øre pr. kg.	9-17	142	$\frac{1749}{5946}$
i 1906 <sup>23</sup> / <sub>6</sub> .....	11 341	4 973	5 329	—	10 637	9 095	—	—	—	186	$\frac{2141}{7718}$
i 1905 <sup>24</sup> / <sub>6</sub> .....	13 453	5 332	7 326	—	15 850	6 757	—	—	—	—	—
i 1904 <sup>25</sup> / <sub>6</sub> .....	10 173	3 565	5 665	—	6 989	2 247	—	—	—	—	—

Tællingen i regelen optat fredag aften, for enkelte distrikter torsdag eller onsdag.

<sup>1)</sup> 4 573 200 kg. fisk omgjort til stk. efter 270 kg. = 100 stk. — <sup>2)</sup> 43 279 200 kg. omgjort til stk. Av partiet er 1 169 660 stk. russebehandlet, 81 100 stk. iset og 301 000 stk. hængt til rotskjær.

Norges utførsel av fiskeprodukter fra 1 januar til 19 juni og i uken, som endte 19 juni 1915.

Toldsteder	Vaarsild tdr.	Fetsild og skaa-ret sild tdr.	Storsild tdr.	Nordsjø-sild tdr.	Brisling tdr.	Islands-sild tdr.	Klipfisk, norsk kg.	Klipf., is-landsk etc. kg.	Rundfisk kg.	Rot-skjær kg.	Sei kg.	Hyse, rund kg.	Anden tørfisk kg.	Rogn tdr.	D.m. tran tdr.	R.m. tran tdr.	Blank tdr.	Brun-blank tdr.	Brun tdr.	Haa-kjærr. tdr.
Kristiania ...	460	6 983	116	—	647	25	49 904	—	50	23 850	76 600	—	—	396	3 732	815	1	61	5 259	38
Sandefjord ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansand .	53	—	—	—	—	—	1 769	—	1 050	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Flekkefjord .	4 149	—	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger ...	21 411	241	1 295	64	32	402	17 775	—	—	—	—	—	1 285	—	—	—	—	—	—	—
Kopervik ....	6 162	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund ..	205 221	26 893	14 474	—	46	1 601	380	—	470	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bergen .....	78 920	43 340	172 968	98	216	1 090	1 847 635	916 007	2 133 127	31 703	838 405	244 700	41 590	11 604	18 946	1 482	2 555	3 163	10 268	—
Florø .....	352	561	2 836	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	261	—	—	—	—	—	—
Aalesund ....	—	3 226	83 241	—	42	3 604	7 246 937	—	1 000	—	—	—	—	2 719	22 480	1 160	164	60	90	—
Kristiansund .	—	821	126 158	—	—	—	14 515 202	34 512	—	—	122 550	—	—	5 033	—	—	—	—	—	—
Trondhjem ..	—	26 012	52 947	—	—	984	—	—	—	—	37 810	—	—	214	1 382	—	—	—	—	—
Bodø .....	—	17 577	—	—	—	—	853 250	—	3 290	—	—	—	—	10	—	—	—	—	—	—
Svolvær .....	—	23 666	169	—	—	—	—	—	18 270	—	—	—	—	—	—	—	—	—	346	—
Narvik .....	83	3 054	—	—	—	—	—	—	—	497	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tromsø .....	—	410	—	—	—	—	100	—	65 179	60	483	1 008	—	—	680	—	6	73	205	53
Hammerfest .	—	—	—	—	—	—	—	—	187 680	2 700	290 125	111 975	650	—	—	—	—	—	358	—
Vardø .....	—	144	—	—	—	—	—	—	27 006	100	—	24 390	500	—	2	—	—	—	—	—
Vadsø .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 600	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Andre .....	17 597	1 825	527	—	5	—	—	—	—	100	—	—	200	—	—	—	—	—	—	—
Ialt	334 408	154 753	454 731	162	997	7 706	24 532 952	950 519	2 436 652	58 883	1 371 170	382 073	44 225	20 237	47 222	3 457	2 726	3 357	16 526	91
I uken	4 531	1 439	1 774	47	—	—	893 993	50 531	19 750	4 190	13 500	5 000	500	3 161	392	3	15	180	243	—

Toldsteder	Hærdet hvalolje tdr.	Hval-tran tdr.	Sæl-tran tdr.	Bottle-nose-tran tdr.	Silde-tran tdr.	Sild, fersk ks.	Sild, røkt kg.	Makrel, saltet tdr.	Makrel, fersk kg.	Laks, fersk kg.	Levende aal kg.	Anden fersk fisk kg.	Hummer stk.	Fisk, saltet i fartøi kg.	Fisk, saltet i tdr.	Sildemel kg.	Fiske-guano kg.	Sælskind kg.	Hermetik kg.
Kristiania ...	—	18 733	1 368	34	3 596	80	—	—	880	766	594	19 150	526	305	1 772	131 195	1 083 000	—	76 927
Sandefjord ..	—	51 688	—	999	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansand .	—	—	—	—	—	3 895	—	1 121	180 147	2 724	823	75 449	280 212	—	228	—	—	—	1 852
Flekkefjord .	—	—	—	—	—	2 417	—	1	19 300	759	—	503 430	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger ...	—	87	—	—	1 974	3 149	2 115	333	—	984	180	108 043	39 943	—	—	2 418 300	73 500	—	16 858 386
Kopervik ....	—	—	—	—	—	3 559	—	—	—	312	—	62 720	—	—	14	—	—	—	831 730
Haugesund ..	—	1 616	—	—	413	408 576	—	1 590	—	—	—	166 787	2 550	—	121	325 000	—	—	1 095 014
Bergen .....	—	302	788	34	1 820	17 329	18 909	23	—	165 744	15	452 603	1 046	110 000	7 389	266 800	35 717	90 378	3 362 996
Florø .....	—	—	—	—	195	378	—	—	—	5 564	—	21 690	—	4 607 709	2 243	37 700	35 000	—	64 730
Aalesund ...	—	—	651	—	180	45 156	—	5	—	747	—	491 186	—	2 238 566	18 679	—	1 625 000	675	169 191
Kristiansund .	—	300	—	—	32	123 666	—	—	—	4 056	—	817 731	—	2 339 927	—	22 500	632 000	—	171 086
Trondhjem ..	—	—	—	—	724	62 554	—	—	—	41 772	—	3 931 892	30	—	6 996	171 800	138 800	—	2 390
Bodø .....	—	—	—	—	2 212	—	—	—	—	—	—	6 380	—	1 853 304	—	599 500	—	—	145 856
Svolvær ....	—	—	—	—	2 253	—	—	—	—	—	—	83 995	—	3 056 059	892	1 647 600	319 750	—	—
Narvik .....	—	—	—	—	—	14 722	—	—	—	—	—	533 628	—	10 700	5	—	—	—	—
Tromsø .....	—	—	372	—	899	—	—	—	—	—	—	2 882	—	115 240	—	1 148 565	128 900	5 137	3 400
Hammerfest .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2 620	—	114 800	1 061	6 000	—	196	—
Vardø .....	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	5 512	—	1 033 990	3 971	—	—	—	2 251
Vadsø .....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Andre .....	70 432	—	—	—	—	12 936	—	2	—	357	6 981	427 471	12 905	490 820	3 582	—	659 800	—	225
Ialt	70 432	72 726	3 179	1 067	14 298	698 418	21 024	3 075	200 327	223 785	8 593	7 713 169	337 212	15 971 420	46 953	6 774 960	4 731 467	96 386	22 786 034
I uken	6 587	658	270	—	63	—	70	200	76 311	70 244	443	54 181	7 476	352 080	1 811	98 000	277 500	10 000	268 462

**Bergens komm. fiskeauktion.**

Onsdag 23 juni 1915.

	Engros pris.	
( ) Lax .....	1.90—2.00	pr. kg.
( ) Tert .....	1.60	—
( ) Ørret .....	1.00	—
Saltet brosme .....	0.25	—
Do. lange .....	0.25	—
Do. torsk .....	0.35	—
Do. rødfisk .....	0.30	—
Østl. makrel 0.35—0.40—0.50		pr. par
( ) betegner liten tilførsel.		
Salgstid kl. 9—1 og kl. 4—7.		

Lørdag 26 juni 1915.

	Engros pris.	
Laks .....	1.70—1.90—2.00	pr. kg.
( ) Tert .....	1.60	—
( ) Ørret .....	1.00	—
Saltet brosme .....	0.25	—
Do. lange .....	0.25	—
Do. torsk .....	0.35	—
Do. rødfisk .....	0.30	—
Østl. makrel 0.35—0.40—0.50		pr. par
( ) betegner liten tilførsel.		
Salgstid 9—1 og 4—7.		

**Fiskemarkedet i Bergen.**Omsætningspriser for fiskeriprodukter i Bergen ved noteringsutvalget.  
(Opslag paa Bergens børs).

Varesort	Mandag 20/6	Tirsdag 21/6	Onsdag 22/6	Torsdag 23/6	Fredag 24/6	Lørdag 25/6
<b>Tran:</b>	kr.	kr.	kr.	kr.	kr.	kr.
Uklaret damptran, Nordlands ..	—	145.00	148—155	—	160.00	165.00
„ — Finmarks...	—	150.00	165—170	170.00	175.00	180.00
Brun tran pr. 106½ kg. i fater	—	—	80.00	85.00	90.00	—
<b>Rogn:</b>						
1ste sort .....	40.00	—	—	—	—	—
2den „ .....	30.00	—	—	—	—	—
3dje „ .....	20.00	—	—	—	—	—

**Brisling etc.**Tilførsel til Stavanger i tidsrummet  
14/6—19/6 1915.

Hvorfra	Bris- ling skj.	Pris pr. skj.	Smaa- sild skj.	Pris pr. skj.
Lister og Mandals amt ...	—	—	100	2.50
Stavanger amt.	20 215	4.00	2230	2.00
S. B.-hus amt.	10 460	4.00	2380	2.00
N. B.-hus amt.	500	4.00	1500	2.00
Tils.	31 175	—	6210	—
Røkt .....	31 175	—	6210	—

Desuten 160 skj. blanding à kr. 1.50  
fra Lister og Mandals amt. Røkt.  
Desuten 1380 skj. blanding à kr. 3.00  
fra Stavanger amt. Røkt. Desuten  
250 skj. blanding à kr. 3.00 fra  
S. Bergenhus amt. Røkt.Værdi brisling..... kr. 124 700.00  
— smaasild..... „ 12 470.00  
— blanding..... „ 5 130.00  
kr. 142 300.00**General-rapport om de større norske fiskerier (Norwegian Fisheries).**

Hvad der fiskes i uken, men anmeldes forsent til at komme med, optages i følgende ukes rapport.

(Quantities reported too late to be included in the report for this week are added to totals for next week.)

	Kvantum for uken til 26/6 1915	Total- kvantum til 26/6 1915
A. Skrei (torske) fisket (Cod Fishery), januar—juni.....	0.8	66.8
Dampmedicintran (Cod liver oil) .....	684	52 918
Lever tilovers til anden tran (Liver for other oils) .....	348	8 871
B Sildefiskerierne (Herring Fisheries):		
1. Vaarsildfisket (Spring Herring), februar—mars.....	0	700 676
2. Fetsildfisket juli—desember <sup>1)</sup> (ny sæsong) .....	3900	3 900
(Fat Herring) (Barrels, salted, seapacked)		
3. Storsildfisket (Large Herring), oktober, desember, februar:		
a) for vestlandet (the West Coast) .....	0	507 678
b) for østlandet (the South Coast) .....	0	0
4. Drivgarnsfisket i Nordsjøen, juni—desember <sup>1)</sup> .....	140	550
(Fishing by drifters in the North-Sea) (Barrels, salted, seapacked)		
5. Islandssild indkommet til norske havne .....	0	0
(Herring from Iceland landed in Norway) (Barrels, salted, seapacked)		
C. Makrelfisket ved dorgere i Nordsjøen saltet for Amerika <sup>2)</sup> .....	0	0
(Seapacked mackerel landed in Norway from the North-Sea, salted for export to America)		

<sup>1)</sup> Al sild forbrukt fersk er ikke medregnet. (All Hering used fresh is not included.)<sup>2)</sup> Al makrel, som er forbrukt fersk, eksportert i is eller saltet rund for det skandinaviske marked, er ikke medregnet. (All mackerel, used fresh or exp. in ice or salted for the Scandinavian market, is not included.)